



# INFORMATOR MIEJSKI

Numer wydania: 05  
7 lipca 2026 r.



**NASI ÓSMOKLASIŚCI LEPSI  
OD KRAJOWEJ ŚREDNIEJ**



**TARNÓW TAŃCZY!**



**TARNÓW I UDINE  
MIASTAMI PARTNERSKIMI**

# MOBILNE BIURO PREZYDENTA ZNÓW RUSZA !

**Rozmowy bez pośredników, spotkania bez barier – prezydent Jakub Kwaśny wyruszy niedługo po raz drugi w trasę po osiedlach. „Mobilne Biuro Prezydenta” to sposób na bliski kontakt z mieszkańcami i wspólne rozwiązywanie lokalnych problemów.**



Od wtorku, 7 lipca do czwartku, 27 sierpnia od godziny 14 do 16 w wybrane dni odwiedzać będzie wszystkie osiedla Tarnowa, by wsłuchać się w głos mieszkańców i porozmawiać o tym, co dla nich ważne.

Na miejscu pojawią się także przedstawiciele kluczowych miejskich jednostek i wydziałów – m.in. Zarządu Dróg i Komunikacji i Referatu Gospodarki Komunalnej. Dzięki temu mieszkańcy będą mogli na miejscu zgłosić konkretne sprawy i od razu otrzymać potrzebne informacje od odpowiedzialnych urzędników.

Pomysł na „Mobilne Biuro Prezydenta” narodził się w odpowiedzi na rosnące potrzeby mieszkańców – większej dostępności władz i realnego wpływu na sprawy lokalne. Spotkania będą odbywać się w łatwo dostępnych, osiedlowych lokalizacjach, tak by nikt nie musiał daleko chodzić, by porozmawiać o swoim mieście.

To już cykliczne wydarzenie – pierwsza edycja odbyła się w 2025 roku.



# MOBILNE BIURO PREZYDENTA

*Drodzy Mieszkańcy! Ruszamy z kolejną edycją mojego mobilnego biura. Odwiedzimy wszystkie tarnowskie osiedla. **Serdecznie Państwa zapraszam.** To będzie świetna okazja do rozmowy o naszych wspólnych sprawach!*

*Prezydent Jakub Kwaśny*

## Wszystkie spotkania rozpoczynają się o godz. 14:00

wtorek, 7 lipca	<b>Grabówka</b>	Przy siedzibie Rady Osiedla, ul. Graniczna 8a
środa, 8 lipca	<b>Gumniska – Zabłocie</b>	Tarnowskie Centrum Dialogu, ul. Gumniska 30
czwartek, 9 lipca	<b>Jasna</b>	Deptak Jasna (boiska sportowe)
wtorek, 14 lipca	<b>Rzędzin</b>	Remiza OSP Tarnów-Rzędzin, ul. Orkana 74
środa, 15 lipca	<b>Piaskówka</b>	Park Strzelecki
czwartek, 16 lipca	<b>Klikowa</b>	Skwer przy ul. Klikowskiej
wtorek, 21 lipca	<b>Chyszów</b>	Szkoła Podstawowa nr 11, ul. Mościckiego 177A
środa, 22 lipca	<b>Westerplatte</b>	Dom Kultury Westerplatte
czwartek, 23 lipca	<b>Strusina</b>	Szkoła Podstawowa nr 1, ul. Reymonta 30
czwartek, 13 sierpnia	<b>Starówka</b>	Rynek
wtorek, 18 sierpnia	<b>Krakowska</b>	Niepubliczna Szkoła Podstawowa z Oddziałami Mistrzostwa Sportowego, ul. Ks. Skorupki 9
środa, 19 sierpnia	<b>Legionów H. D.</b>	Szkoła Podstawowa nr 23, os. Legionów H. Dąbrowskiego 16
czwartek, 20 sierpnia	<b>Mościce</b>	Centrum Sztuki Mościce, ul. Traugutta 1
wtorek, 25 sierpnia	<b>Zielone</b>	Szkoła Podstawowa nr 9, ul. Dąbrowskiej 6
środa, 26 sierpnia	<b>Koszyce</b>	Plac przy ul. Raginisa
czwartek, 27 sierpnia	<b>Krzyż</b>	Szkoła Podstawowa nr 14, ul. Krzyska 118



# KREATYWNY TARNÓW NA LATO

Dmuchańca, strefa sensoryczna, malowanie twarzy, animacje i konkursy z nagrodami – tak zapowiada się Kreatywny Tarnów na lato. We wszystkie kolejne niedziele lipca miasto przygotowało szereg atrakcji dla najmłodszych. Start o godz. 16.



Specjalna strefa zabaw dla dzieci będzie przygotowana na rynku. Mali Tarnowianie będą mieli okazję zaszać na dmuchańcach, wziąć udział w konkursach, skorzystać ze strefy sensorycznej. O atrakcje i dobrą zabawę zadba animator.

Wydarzenie potrwa od godz. 16 do 18. Udział we wszystkich atrakcjach jest bezpłatny.

SZWAJCARSKO-POLSKI Program Współpracy

**KREATYWNY TARNÓW**  
działanie GENIALNE LOKALNE – LATO

RADOŚĆ ZABAWA UŚMIECH

Zapraszamy najmłodszych do wspólnej zabawy  
we wszystkie niedziele lipca

RYNEK, godz. 16.00-18.00



Dodajmy, że „Kreatywny Tarnów” to cykl realizowany z funduszy szwajcarskich w ramach projektu Idea Tarnów – działanie GENIALNE LOKALNE – organizatorem jest Wydział Kultury, Promocji i Turystyki Urzędu Miasta Tarnowa.

Projekt IDEA TARNÓW dofinansowany jest przez Fundusze Szwajcarskie wspierające zmniejszanie różnic gospodarczych i społecznych w Unii Europejskiej oraz budżet państwa.

# RUSZA BUDŻET OBYWATELSKI

Można już zgłaszać projekty do kolejnej edycji budżetu obywatelskiego na 2027 rok. Mieszkańcy Tarnowa zdecydują, na co przeznaczyć kwotę 5 731 000 zł, pochodzącą z miejskiego budżetu.



## Budżet 2027 obywatelski

wszyscy jesteśmy miastem!

Propozycje można zgłaszać do 27 lipca, a głosowanie zaplanowano od 14 do 26 października. Wyniki poznamy 29 października 2026 roku.

### Nowości

Od tego roku projekty zgłaszane do budżetu obywatelskiego będą podzielone na dwie kategorie:

- **małe** – o wartości od 20 tys. do 150 tys. zł,
- **duże** – o wartości od 150 tys. do 1 mln zł.

Zmieni się także sposób głosowania. Każdy mieszkaniec będzie mógł oddać głos na jeden projekt mały i jeden projekt duży.

– *Mamy nadzieję, że zaangażowanie w nabór wniosków i głosowanie będzie jeszcze większe. Do udziału zapraszamy również 16-latków, którzy są ujęci w rejestrze mieszkańców miasta lub posiadają Tarnowską Kartę Miejską w wersji Premium* – **informuje Tarnowskie Centrum Dialogu**, które koordynuje budżet obywatelski.

Warto też pamiętać, że od ubiegłego roku lista poparcia danego zgłoszenia musi zawierać minimum 30 ważnych podpisów Tarnowian (wcześniej było to 100 podpisów), a z listy poparcia usunięto obowiązek wpisywania numeru PESEL (wystarczy imię i nazwisko, adres zamieszkania oraz podpis).

### Jak wypełnić i gdzie złożyć wniosek?

Zgłoszenie musi zawierać dane wnioskodawcy, nazwę zadania, krótki (do 300 znaków) i szczegółowy opis (do 2500 znaków), miejsce realizacji oraz szacunkowe koszty (w tym roczne koszty utrzymania dla środków trwałych), a także datę i podpis.

Wypełnione karty należy złożyć do 27 lipca na dzienniku podawczym UMT przy ul. Nowej 4 (pokój nr 2). Formularze do pobrania na stronie internetowej [bo.tarnow.pl](http://bo.tarnow.pl)

# POROZMAWIAJMY O BO – SPOTKANIE KONSULTACYJNE

Chcesz zgłosić projekt do budżetu obywatelskiego 2027, ale nie wiesz, od czego zacząć? A może masz pomysł, jednak potrzebujesz wskazówek, jak poprawnie przygotować wniosek? Zapraszamy na bezpłatne spotkanie konsultacyjne.



**Odbędzie się ono w czwartek, 9 lipca, w godz. 16.30–17.30 w Centrum Dialogu przy ul. Gumniskiej 30.**

Podczas spotkania urzędnicy wyjaśnią zasady tegorocznej edycji BO, podpowiedzą, jak przygotować projekt i prawidłowo wypełnić formularz zgłoszeniowy. Będzie również okazją, by skonsultować swój pomysł.

Przypominamy, że propozycje do budżetu obywatelskiego 2027 można składać do 27 lipca.

Zachęcamy wszystkich Tarnowian do udziału w spotkaniu i skorzystania z pomocy ekspertów.

**BUDŻET 2027**  
**obywatelski**

# STARÓWKA JAZZ FESTIVAL

Już w ten piątek, 10 lipca, Tarnów zabrzmii jazzem. Wszystko to za sprawą Starówka Jazz Festival. Muzyczny wieczór zainauguruje parada nowoorleańska, która o godz. 18:30 wyruszy z rynku do Amfiteatru Letniego.



## ZYGI JAZZ BAND LELIWA JAZZ BAND & IWONA I JERZY SKWAREK

PARADA NOWOORLEAŃSKA / KONCERT

10 LIPCA 2026 | TARNÓW

Tego wieczoru w muszli koncertowej przy ul. Kopernika wystąpią: Zygi Jazz Band oraz Leliwa Jazz Band & Iwona i Jerzy Skwarkowie. Koncert rozpocznie się o godz. 19:30.

Bilety w cenie 15 zł do nabycia online na stronie Tarnowskiego Centrum Kultury oraz w kasie amfiteatru godzinę przed koncertem.

Organizatorami są Tarnowskie Towarzystwo Jazzu Tradycyjnego „Leliwa” oraz Rada Osiedla Starówka we współpracy z Tarnowskim Centrum Kultury. Festiwal współfinansowany z Budżetu Miasta Tarnowa.

Zygi Jazz Band to zespół jazzu tradycyjnego prowadzony przez Zygmunta Podulkę, wykonujący klasyczny dixieland, standardy jazzowe oraz aranżacje polskich przebojów. Grupa koncertowała w kraju i za granicą, zdobywając liczne nagrody.

Leliwa Jazz Band & Iwona i Jerzy Skwarkowie to jeden z najbardziej znanych zespołów jazzu tradycyjnego w Polsce, od lat związany z Tarnowem. Laureat wielu wyróżnień, podczas festiwalu wystąpi z Iwoną i Jerzym Skwarkami, prezentując program inspirowany klasycznym jazzem i swingiem.



# TARNÓW I UDINE OFICJALNIE MIASTAMI PARTNERSKIMI

Nasze miasto gościło od 2 do 4 lipca delegację samorządowców z włoskiego miasta Udine, której przewodniczył burmistrz Alberto Felice De Toni. Wizyta studyjna była okazją do poznania potencjału miasta, wymiany doświadczeń samorządowych oraz sformalizowania współpracy pomiędzy oboma miastami.



3 lipca prezydent Tarnowa Jakub Kwaśny oraz burmistrz włoskiego Udine Alberto Felice De Toni podpisali Porozumienie o Współpracy Partnerskiej, które stanowi kontynuację działań zapoczątkowanych we wrześniu 2025 roku. Dokument zakłada wymianę doświadczeń w obszarach kultury, ochrony dziedzictwa, edukacji, nauki, gospodarki, przedsiębiorczości, sportu, turystyki oraz zarządzania miastem, a także przygotowywanie wspólnych projektów finansowanych ze środków Unii Europejskiej, w tym programu CERV.

Podczas wizyty w Tarnowie włoska delegacja zwiedziła Starówkę oraz spotkała się z władzami miasta, omawiając potencjał Tarnowa i możliwości realizacji międzynarodowych inicjatyw. Goście odwiedzili również Klikową, gdzie zapoznali się z tradycjami hodowli koni arabskich, oraz odbyli rozmowy z przewodniczącym Rady Biznesu i Rozwoju Tarnowa na temat zacieśnienia współpracy gospodarczej. Podpisane porozumienie otwiera nowy etap relacji, który będzie realizowany poprzez wizyty robocze, współpracę instytucji oraz wspólne przedsięwzięcia mające na celu budowanie trwałych więzi między mieszkańcami obu miast.

# TARNÓW TAŃCZY!

**W tym roku Letnie Spotkania Taneczne potrwać aż trzy miesiące! W lipcowe, sierpniowe\* i wrześniowe niedziele tarnowski rynek ponownie zamieni się w parkiet pod gołym niebem. Muzyka będzie rozbrzmiewać od godz. 19 do 22, a udział w wydarzeniu – jak zawsze – jest bezpłatny.**



Na parkiecie tradycyjnie królować będzie Balmistrz Robert Frudziński we fraku i czarnym cylindrze, prowadzący większość lipcowych spotkań. Wyjątkiem był 5 lipca, kiedy za muzyczną oprawę odpowiadała Dj-ska Ferajna – ekipa ta powróci również na wszystkie wrześniowe potańcówki. Z kolei sierpniowe wieczory upłyną przy muzyce przygotowanej przez Event Technology Marcina Wojcieszka.

Organizatorem lipcowych i wrześniowych potańcówek jest Tarnowskie Centrum Kultury, a sierpniowych – Wydział Kultury, Promocji i Turystyki Urzędu Miasta Tarnowa.

Letnie  
spotkania  
taneczne

Tarnów  
tańczy!

Harmonogram:

Lipiec – 12, 19 i 26

Sierpień – 2, 9, 16, 23 i 30

Wrzesień – 6, 13, 20 i 27

*\*Sierpniowe wydarzenia realizowane są w ramach projektu Idea Tarnów – działanie GENIALNE LOKALNE. Projekt IDEA TARNÓW dofinansowany jest przez Fundusze Szwajcarskie wspierające zmniejszanie różnic gospodarczych i społecznych w Unii Europejskiej oraz budżet państwa.*

# REMONTY

## TARNOWSKICH WODOCIĄGÓW

**Jak informują przedstawiciele Tarnowskich Wodociągów, w lipcu remonty prowadzone przez miejską spółkę będą realizowane w Krzyżu.**



Prace modernizacyjno-inwestycyjne wykonywane będą na ulicy Sosnowej i Modrzewiowej. Budowana będzie tam sieć wod-kan.

Podczas wykonywania prac budowlanych wykorzystywany będzie sprzęt, który może utrudniać ruch pojazdów i pieszych.

## REMONT KŁADKI

**Rozpoczął się remont kładki na Wątku, łączącej ulice Jagiellońską i Pracy. Na czas prowadzenia robót przejście zostało zamknięte.**

Decyzję o konieczności przeprowadzenia remontu kładki podjęto po wykonaniu przeglądu okresowego. Ustalono zakres prac. Główne elementy konstrukcji zostaną dokładnie oczyszczone – metodą piaskowania – a następnie pomalowane. Drobniejsze elementy będą wymienione. Nowa barierka ochronna będzie nieco wyższa niż dotychczasowa. Wszystko po to, by zadbać o bezpieczeństwo korzystających z kładki.

Prace potrwać do końca miesiąca. Na przełomie lipca i sierpnia kładka powinna być już zmontowana i na powrót udostępniona pieszym.



# RUSZA REMONT ULICY BŁOTNEJ

Rozpoczęły się prace przygotowawcze do rozbudowy ulicy Błotnej. Niebawem wykonawca rozpocznie budowę 166-metrowej drogi oraz ciągu pieszo-rowerowego o długości 244 metrów.



Ścieżka rowerowa, która zostanie wykonana z masy bitumicznej, pobiegnie od ulicy Sanguszków, przez Błotną do Jarej. Na jej początku (od ul. Sanguszków) zostanie zamontowana stacja naprawy rowerów. Droga dojazdowa również będzie wykonana z masy bitumicznej. Wzdłuż niej zostanie poprowadzony chodnik z betonowej kostki. Ulicę oświetlą ekologiczne lampy.

Z uwagi na sąsiedztwo Strusinki konieczne będzie umocnienie brzegów potoku, budowa przepustu drogowego oraz studni, a także zabezpieczenie sieci uzbrojenia podziemnego. Nowa droga zostanie dowiązana do obecnego układu komunikacyjnego – będzie się łączyła z ulicą Jarą.



Koszt inwestycji to ponad 1 milion 800 tysięcy złotych, niemal połowę tej kwoty stanowi dofinansowanie z Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg.

# TARNOWSCY ÓSMOKLASIŚCI LEPSI OD KRAJOWEJ ŚREDNIEJ

Centralna Komisja Egzaminacyjna opublikowała wyniki tegorocznego egzaminu ósmoklasisty. W całej Polsce do egzaminu w terminie głównym przystąpiło blisko 387 tys. uczniów kończących szkołę podstawową. Średni wynik wyniósł 65 proc. z języka polskiego, 55 proc. z matematyki oraz 73 proc. z języka angielskiego.



W Tarnowie egzamin pisało 1010 uczniów, a ich średni wynik ze wszystkich trzech przedmiotów wyniósł 71,6 proc. W każdej części egzaminu tarnowscy ósmoklasiści osiągnęli rezultat wyższy od krajowej średniej. Z języka polskiego uzyskali średnio 72 proc., z matematyki 61 proc., a z języka angielskiego 81 proc.

Najlepsze wyniki w mieście osiągnęli uczniowie Społecznej Szkoły Podstawowej nr 2 Społecznego Towarzystwa Oświatowego w Tarnowie, która okazała się bezkonkurencyjna we wszystkich trzech przedmiotach. Średni wynik z języka polskiego wyniósł tam 84 proc., z matematyki 85 proc., a z języka angielskiego aż 96 proc.

W ścisłej czołówce znalazła się także Ogólnokształcąca Szkoła Muzyczna I stopnia w Zespole Szkół Muzycznych. Jej uczniowie uzyskali 83 proc. z języka polskiego, 73 proc. z matematyki i 90 proc. z języka angielskiego. Wysokie miejsca zajęła również Niepubliczna Niepłatna Szkoła Podstawowa Stowarzyszenia „Siódemka” w Tarnowie, osiągając 79 proc. z języka polskiego i 73 proc. z matematyki.

W języku angielskim drugie miejsce zajęła Szkoła Podstawowa Integracyjna nr 11 ze średnim wynikiem 93 proc., natomiast trzeci rezultat – 90 proc. – uzyskali uczniowie Ogólnokształcącej Szkoły Muzycznej I stopnia w Zespole Szkół Muzycznych oraz Szkoły Podstawowej nr 24 z Oddziałami Dwujęzycznymi im. Mikołaja Kopernika.

# OBCHODY 83. ROCZNICY RZEZI WOŁYŃSKIEJ

**Towarzystwo Miłośników Lwowa i Kresów Południowo-Wschodnich Oddział w Tarnowie oraz parafia św. Maksymiliana Kolbego, w 83. rocznicę rzezi wołyńskiej zapraszają na nabożeństwo wołyńskie z okazji Narodowego Dnia Pamięci Ofiar Ludobójstwa dokonanego przez ukraińskich nacjonalistów na obywatelach II RP w latach 1939–1947.**



Odprawione ono zostanie w piątek, 11 lipca o godz. 17 w kościele pod wezwaniem św. Maksymiliana Kolbego przy ul. Urszulańskiej w Tarnowie. Po zakończeniu nabożeństwa, uczestnicy uroczystości przejdą pod Kurhan Kresowy na Cmentarzu Starym. Tam po odśpiewaniu hymnu państwowego wysłuchają okolicznościowego wystąpienia przedstawiciela Instytutu Pamięci Narodowej w Krakowie.

Następnie nastąpi złożenie kwiatów i zniczy przy Kurhanie Kresowym, a uroczystość zakończy wspólne odśpiewanie Roty. Patronat honorowy nad wydarzeniem objął Instytut Pamięci Narodowej – oddział w Krakowie.

– *W atmosferze modlitwy, zadumy i szacunku oddamy hołd ofiarom oraz przypomnimy o tragicznych wydarzeniach naszej historii – czytamy na facebooku Towarzystwa Miłośników Lwowa i Kresów Południowo-Wschodnich Oddział w Tarnowie.*

Narodowy Dzień Pamięci Ofiar Ludobójstwa dokonanego przez ukraińskich nacjonalistów na obywatelach II RP ustanowiony został na mocy uchwały Sejmu z dnia 22 lipca 2016 roku. W uchwale tej Sejm oddał hołd ofiarom mordów obywatelach II Rzeczypospolitej, dokonywanej w latach 1943–1945 przez ukraińskich nacjonalistów z szeregów OUN, UPA, SS-Galizien i innych formacji oraz wyraził wdzięczność tzw. „Sprawiedliwym Ukraińcom”, którzy odmawiali udziału w mordach i ratowali Polaków. Na dzień święta wybrano 11 lipca, rocznicę tzw. „krwawej niedzieli” 1943 roku, podczas której na Wołyniu doszło do największej fali mordów na Polakach.

# HISTORIA ZAPISANA W ULICACH

Spotkanie poświęcone historycznym dzielnicom Tarnowa organizuje Miejska Biblioteka Publiczna w Tarnowie. Wydarzenie odbędzie się w czwartek, 9 lipca i poprowadzi je Krzysztof Moskal.

Tytuł wykładu to „Dzielnice Tarnowa. Historia zapisana w ulicach”. Będzie to opowieść o dawnych wsiach, wchłoniętych na przestrzeni wieków przez miasto. „Nazwy takie jak Grabówka, Zabłocie, Strusina funkcjonują do dzisiaj, ale ich dawne granice zatarty się w świadomości mieszkańców miasta. Podczas wykładu przyjrzymy się również najstarszym ulicom Tarnowa – dawny ich przebieg i jego zmiany to również cenne źródło do dziejów miasta” – można przeczytać na stronie biblioteki.

Początek spotkania o godz. 17 w Czytelni Czasopism MBP przy ul. Krakowskiej 4. Wstęp wolny.



*Dr Krzysztof Moskal - publicysta historyczny, niezależny ekspert do spraw dziedzictwa kulturowego, przewodnik turystyczny, wiceprezes Stowarzyszenia „Zamek Tarnowski”, autor publikacji na temat Tarnowa, zamku tarnowskiego oraz zamków małopolskich.*

# PÓLMARATON MOŚCICKI

Chcesz wziąć udział w półmaratonie? Okazja, by pobiegać nadarzy się w Mościcach w niedzielę, 6 września. Ruszyły zapisy na to wydarzenie.



Uczestnicy będą mieli do pokonania trasę o długości 21,097 km. Jak zapowiadają organizatorzy, będzie to płaska trasa, która będzie prowadziła przez Mościce.

Start Półmaratonu Mościckiego o godz. 10. Organizatorem wydarzenia jest Mościckie Centrum Medyczne we współpracy z Radą Osiedle Mościce. Projekt finansowany z budżetu miasta Tarnowa.

Link do zapisów [kepasport.pl](http://kepasport.pl)

Wydarzenie objęte patronatem Prezydenta Miasta Tarnowa.

**1. PÓLMARATON Mościcki**  
21,0975 km  
6.09.2026  
niedziela

**START i META:**  
Willa Kwiatkowskiego  
ul. Jarzębinowa 9, Tarnów

**PROGRAM:**

- bieg główny
- biegi dla dzieci
- pokazy Ninja Kids i CrossFit
- miasteczko medyczne
- dmuchańce i animacje
- strefa gastronomiczna

i wiele innych

**Biegnij po zdrowie!**



# PÓLMARATON MOŚCICKI

Chcesz wziąć udział w półmaratonie? Okazja, by pobiegać nadarzy się w Mościcach w niedzielę, 6 września. Ruszyły zapisy na to wydarzenie.



Uczestnicy będą mieli do pokonania trasę o długości 21,097 km. Jak zapowiadają organizatorzy, będzie to płaska trasa, która będzie prowadziła przez Mościce.

Start Półmaratonu Mościckiego o godz. 10. Organizatorem wydarzenia jest Mościckie Centrum Medyczne we współpracy z Radą Osiedle Mościce. Projekt finansowany z budżetu miasta Tarnowa.

Link do zapisów [kepasport.pl](http://kepasport.pl)

Wydarzenie objęte patronatem Prezydenta Miasta Tarnowa.

**1. PÓLMARATON Mościcki**  
21,0975 km  
6.09.2026  
niedziela

**START i META:**  
Willa Kwiatkowskiego  
ul. Jarzębinowa 9, Tarnów

**PROGRAM:**

- bieg główny
- biegi dla dzieci
- pokazy Ninja Kids i CrossFit
- miasteczko medyczne
- dmuchańce i animacje
- strefa gastronomiczna

i wiele innych

**Biegnij po zdrowie!**



# WYCIECZKI MELEKSEM W LIPCU

Chcesz lepiej poznać Tarnów? Wybierz się na wycieczkę złotym meleksem - w lipcu kursuje codziennie! Przejazdka jest darmowa, ale obowiązuje kaucja. Tegoroczna edycja jest finansowana z Funduszy Szwajcarskich.



Wycieczki ruszają z rynku o godz. 10.00, 11.45, 13.30 i 14.45. Każda trwa około 75 minut. W trakcie przejazdu odtwarzane jest nagranie lektora opowiadającego o mijanych zabytkach i ciekawych miejscach.

Z myślą o młodszych przygotowano też krótkie kursy po starówce. Te odbywają się w godzinach 11.15 oraz 13.15.

Na meleksy nie ma zapisów i są bezpłatne, ale obowiązuje kaucja w wysokości 20 zł (którą trzeba uiścić w Tarnowskim Centrum Informacji przy Rynku 7). Liczba miejsc na każdy kurs jest ograniczona do 12 osób, a niepełnoletni zawsze muszą być w towarzystwie dorosłego.



Projekt IDEA TARNÓW dofinansowany jest przez Fundusze Szwajcarskie wspierające zmniejszanie różnic gospodarczych i społecznych w Unii Europejskiej oraz budżet państwa.

# WYCIECZKI ENOBUSEM PO REGIONIE

Zalipie, Zakliczyn, Czchów, Iwkowa, Zamek w Melsztynie czy wieża widokowa w Dąbrówce Szczepanowskiej – jeśli planujesz letnie odkrywanie regionu, możesz zostawić samochód w domu. Ruszają bezpłatne wycieczki enobusem organizowane w ramach projektu Polskie Marki Turystyczne – enoTARNOWSKIE.

Przez całe wakacje, w każdą niedzielę, uczestnicy będą mogli wybrać jedną z dwóch tras: do Zalipia lub przez Zakliczyn, Czchów i Iwkową. Dodatkowo w soboty organizowane są wycieczki po Pogórzu, obejmujące m.in. Wojnicz, Zakliczyn, Zamek w Melsztynie, wieżę widokową w Dąbrówce Szczepanowskiej oraz Centrum Produktu Lokalnego w Rzychowej.

Wyjazdy rozpoczynają się w Tarnowie, a wycieczki trwają od kilku do nawet kilkunastu godzin. Udział we wszystkich jest bezpłatny, jednak obowiązuje wcześniejsza rezerwacja miejsc i kaucja. Szczegółowe informacje o trasach, terminach i zasadach zapisów znajdują się [tutaj](#).

eno TARNOWSKIE POLSKIE MARKI TURYSTYCZNE

## ROZKŁAD JAZDY ENOBUSA

lipiec - wrzesień 2026

### Zwiedzaj Zalipie enobusem

Niedziele, 5 lipca - 6 września

Start: Tarnów, godz. 9, Krakowska - Planty  
godz. 9.10, Goldhammera - Akademia Tarnowska.  
Możliwość wzięcia udziału w bezpłatnym spacerze po Zalipiu w ramach projektu „Zwiedzaj enoTARNOWSKIE z przewodnikiem”.  
Czas trwania: około 5 godz.

### Zwiedzaj Zakliczyn, Czchów i Iwkową enobusem

Niedziele, 5 lipca - 6 września

Start: Tarnów, godz. 9, Krakowska - Planty  
godz. 9.10, Goldhammera - Akademia Tarnowska.  
Możliwość wzięcia udziału w bezpłatnym spacerze po Zakliczynie, Czchowiu i Iwkowej w ramach projektu „Zwiedzaj enoTARNOWSKIE z przewodnikiem”.  
Czas trwania: około 12 godz.

Obowiązuje wcześniejsza mailowa rezerwacja miejsca: [enobus@it.tarnow.pl](mailto:enobus@it.tarnow.pl).  
Zapisy na przejazd rozpoczynają się w każdą niedzielę o godz. 10:00 i trwają do środy do godz. 16:00 (w tygodniu poprzedzającym termin przejazdu).

W wiadomości e-mail prosimy podać:

- wybraną trasę,
- przystanek początkowy,
- imię i nazwisko,
- numer telefonu kontaktowego,
- liczbę rezerwowanych miejsc.

Rozpatrywane będą wyłącznie kompletne zgłoszenia przesłane między niedzielą godz. 10:00 a środą godz. 16:00. Rezerwacja jest ważna dopiero po otrzymaniu potwierdzenia e-mail.

Szczegóły: [www.tarnow.travel](http://www.tarnow.travel)



Zadanie publiczne pn. „PMT enoTARNOWSKIE – produkt turystyczny o wysokiej konkurencyjności” dofinansowano ze środków Ministerstwa Sportu i Turystyki zgodnie z zawartą umową nr 2026.006416014/DO1/OT/18/PM z dnia 29 kwietnia 2026 r.



# BEZPŁATNE BADANIA PRENATALNE W SZCZEKLIKU

Przyszłe mamy mogą skorzystać z bezpłatnych badań prenatalnych wykonywanych w Specjalistycznym Szpitalu im. E. Szczeklika w Tarnowie. To ważny element opieki nad kobietą w ciąży, pozwalający ocenić prawidłowy rozwój dziecka oraz wcześniej wykryć ewentualne nieprawidłowości



W lipcu badania będą wykonywane w następujących terminach:

- 15 lipca – lek. Lidia Przeklasa-Dzierwa,
- 23 lipca – lek. Weronika Marek.

Badanie pierwszego trymestru przeprowadza się między 11. tygodniem ciąży a 13. tygodniem i 6. dniem. Pozwala ono ocenić ryzyko wystąpienia zaburzeń genetycznych, wstępnie ocenić anatomię płodu oraz ryzyko rozwoju stanu przedrzucawkowego i zaburzeń wzrastania płodu. Obejmuje również badania laboratoryjne krwi matki – oznaczenie wolnej podjednostki beta HCG oraz białka PAPP-A.

Badanie drugiego trymestru wykonywane jest między 18. a 22. tygodniem ciąży. Jego głównym celem jest szczegółowa ocena anatomii płodu. Na tym etapie nie wykonuje się dodatkowych badań laboratoryjnych.

Badania są finansowane w ramach programu i są całkowicie bezpłatne. Zapisy oraz szczegółowe informacje można uzyskać w sekretariacie Oddziału Ginekologiczno-Położniczego pod numerem telefonu 14 63 10 438.

# PROFILAKTYKA RAKA PIERSI – MAMMOBUS W TARNOWIE

**Masz między 45 a 74 lata? Nie robiłaś mammografii od dwóch lat? Nie zwlekaj – zgłoś się na bezpłatne badanie w mammobusie. Ten będzie dostępny w Tarnowie w lipcu aż trzykrotnie**



Jak podaje portal [zwrotnikraka.pl](http://zwrotnikraka.pl), według Narodowego Funduszu Zdrowia w Polsce rak piersi co roku wykrywany jest u ok. 20 tys. kobiet. Z chorobą tą żyje ok. 140 tys. Polek, a mediana wieku to 63 lata. Warto więc wdrożyć profilaktykę, zanim będzie za późno.

## **Mammobus w Tarnowie**

Darmowe badania w mammobusie będzie można wykonać:

- **20 lipca** przy ul. Lwowskiej 63 (przy Kauflandzie), w godz. 9-15, tel. do rejestracji: 58 767 34 44;
- **27 lipca** na rynku, w godz. 10-15, tel. do rejestracji: 12 633 02 18/503 777 651;
- **31 lipca** przy ul. Ignacego Mościckiego 27 (obok Centrum Kształcenia i Wychowania), w godz. 9-14, tel. do rejestracji: 58 325 76 02.

Adresy pracowni stacjonarnych oraz pełen terminarz postojów mammobusów są dostępne też na stronie NFZ w zakładce [Profilaktyka z NFZ](#). Informacje o programie profilaktyki raka piersi można także uzyskać dzwoniąc pod bezpłatny, całodobowy numer Telefonicznej Informacji Pacjenta: 800 190 590.

## **Warto wiedzieć**

Od stycznia kobiety, które chcą skorzystać z programu darmowej, stacjonarnej mammografii, mogą umówić się na badanie przez centralną e-rejestrację dostępną w Internetowym Koncie Pacjenta. Po zalogowaniu się należy wybrać „E-rejestracja” >> „Umawianie wizyty” > „Umów badanie profilaktyczne”, następnie wybrać program profilaktyczny: profilaktyka raka piersi, wskazać datę i miejsce (miejscowość lub kod pocztowy), wybrać termin z propozycji i zatwierdzić.

fot. mat. prasowe Geneva Trust

# PRZYDATNE KONTAKTY

## Urząd Miasta Tarnowa

☎ 14 68 82 400

✉ [umt@umt.tarnow.pl](mailto:umt@umt.tarnow.pl)

## Wydział Planowania i Realizacji Inwestycji

☎ 14 68 82 869

✉ [inwestycje@umt.tarnow.pl](mailto:inwestycje@umt.tarnow.pl)

## Miejskie Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej

☎ 14 62 19 373

✉ [mpgk@mpgk.tarnow.pl](mailto:mpgk@mpgk.tarnow.pl)

## Zarząd Dróg i Komunikacji w Tarnowie

☎ 14 68 83 100

✉ [zdik@zdik.tarnow.pl](mailto:zdik@zdik.tarnow.pl)

## Straż Miejska w Tarnowie

☎ 14 68 82 656, alarmowy - 986

✉ [straz@umt.tarnow.pl](mailto:straz@umt.tarnow.pl)

## Wydział Gospodarki Komunalnej i Ochrony Środowiska

☎ 14 68 82 824

✉ [w.srodowiska@umt.tarnow.pl](mailto:w.srodowiska@umt.tarnow.pl)

**83. ROCZNICA**

# **RZEZI WOŁYŃSKIEJ**

Towarzystwo Miłośników Lwowa i Kresów Południowo-Wschodnich  
Oddział w Tarnowie oraz Parafia św. Maksymiliana Kolbego w Tarnowie  
zapraszają na

## **Nabożeństwo Wołyńskie**

z okazji Narodowego Dnia Pamięci Ofiar Ludobójstwa dokonanego  
przez ukraińskich nacjonalistów na obywatelach II RP w latach 1939-47  
w 83. rocznicę Rzezi Wołyńskiej

**11 lipca**  
**2026 r.**



### **Program obchodów:**

- godz. 17.00 - Msza Święta w kościele pw. św. M. Kolbego w Tarnowie
- po Mszy Świętej nastąpi procesja na Stary Cmentarz w Tarnowie
  - hymn państwowy,
  - wystąpienie okolicznościowe przedstawiciela IPN w Krakowie,
  - złożenie kwiatów i swiateł pamięci przy Kurhanie Kresowym,
  - wspólne odśpiewanie Roty.

Patronat honorowy:



INSTYTUT PAMIĘCI  
NARODOWEJ  
Oddział w Krakowie

Organizatorzy:



Towarzystwo Miłośników Lwowa  
i Kresów Południowo-Wschodnich  
Oddział w Tarnowie



Parafia  
św. Maksymiliana  
Kolbego  
w Tarnowie

# ROZKŁAD JAZDY ENOBUSA

*lipiec – wrzesień 2026*

## Zwiedzaj Zalipie enobusem

**Niedziele, 5 lipca – 6 września**

Start: Tarnów, godz. 9, Krakowska - Planty  
godz 9.10, Goldhammera - Akademia Tarnowska.

Możliwość wzięcia udziału w bezpłatnym spacerze po Zalipiu w ramach projektu „Zwiedzaj enoTARNOWSKIE z przewodnikiem”.

Czas trwania: około 5 godz.

## Zwiedzaj Zakliczyn, Czchów i Iwkową enobusem

**Niedziele, 5 lipca – 6 września**

Start: Tarnów, godz. 9, Krakowska - Planty  
godz 9.10, Goldhammera - Akademia Tarnowska.

Możliwość wzięcia udziału w bezpłatnym spacerze po Zakliczynie, Czchowie i Iwkowej w ramach projektu „Zwiedzaj enoTARNOWSKIE z przewodnikiem”.

Czas trwania: około 12 godz.

Obowiązuje wcześniejsza mailowa rezerwacja miejsca: [enobus@it.tarnow.pl](mailto:enobus@it.tarnow.pl).

Zapisy na przejazd rozpoczynają się w każdą niedzielę o godz. 10:00 i trwają do środy do godz. 16:00 (w tygodniu poprzedzającym termin przejazdu).

W wiadomości e-mail prosimy podać:

- wybraną trasę,
- przystanek początkowy,
- imię i nazwisko,
- numer telefonu kontaktowego,
- liczbę rezerwowanych miejsc.

Rozpatrywane będą wyłącznie kompletne zgłoszenia przesłane między niedzielą godz. 10:00 a środą godz. 16:00. Rezerwacja jest ważna dopiero po otrzymaniu potwierdzenia e-mail.

Szczegóły:  
[www.tarnow.travel](http://www.tarnow.travel)





# ROZKŁAD JAZDY ZŁOTEGO ENOMELEKSA

*lipiec – sierpień 2026*

## Tarnów:

**Codziennie: godz. 10.00, 11.45, 13.30, 14.45**

**11.15, 13.15** – krótki kurs z myślą głównie o najmłodszych, po Starówce.

**Start:** Tarnowskie Centrum Informacji, Rynek 7

- Każdy kurs trwa ok 75 minut (w zależności od warunków na drodze)
- Nie obowiązują zapisy, jazda bezpłatna, kaucja 20 zł
- Liczba miejsc na każdy kurs ograniczona do 12 osób
- Osoby niepełnoletnie tylko w towarzystwie dorosłych

*sierpień 2026*

## Winnice w gminie Ryglice:

**Soboty i niedziele (1, 2, 8, 9, 29, 30 sierpnia): godz. 9.15**

**KONIECZNA REZERWACJA**, tylko poprzez adres:

[meleks@kulturaryglice.pl](mailto:meleks@kulturaryglice.pl)

oraz podanie numeru swojego telefonu

**Start:** Tarnowskie Centrum Informacji, Rynek 7

Obowiązują zapisy; jazda bezpłatna; każdy kurs trwa ok 7 godzin (w zależności od warunków na drodze).  
Liczba miejsc na każdy kurs ograniczona do 10 osób;  
tylko osoby pełnoletnie; degustacje płatne.



Szczegóły:  
[www.tarnow.travel](http://www.tarnow.travel)





Biuro Wystaw Artystycznych  
i Rada Osiedla Piaskówka zapraszają na

PIASKÓWKA  
RADA OSIEDLA NR 3

# Niedziele w Parku Piaskówka!

WSTĘP WOLNY



## TROPY I OGONY

- zwierzęcy świat tuż obok nas

5 lipca 15:00-18:00

## KORZENIE I LIŚCIE

- zielona przygoda pełna odkryć

9 sierpnia 15:00-18:00

## SKRZYDŁA I CZUŁKI

- spotkanie z mistrzami powietrza

30 sierpnia 15:00-18:00

zabawy dla dzieci • nagrody • konkursy rodzinne

Do zobaczenia przy stawie w Parku Piaskówka.



PROJEKT FINANSOWANY  
Z BUDŻETU MIASTA TARNOWA

ZAPRASZAJĄ:

PIASKÓWKA  
RADA OSIEDLA NR 3

BWA  
TARNÓW

WSPÓŁPRACA:

tsm  
Tarnowska  
Spółdzielnia  
Mieszaniowa

Nadzieja  
Spółdzielnia Mieszaniowa

FUNDACJA  
ZIELONA  
PRZYSTAŃ



STOWARZYSZENIE  
VOX CATHEDRALIS

# II MIĘDZYNARODOWY FESTIWAL MUZYKI ORGANOWEJ W BAZYLICE KATEDRALNEJ W TARNOWIE

## PATRONATY HONOROWE:

JEGO EKSCYDENCJA BISKUP TARNOWSKI  
Andrzej Jeż

WICEMARSZAŁEK  
WOJEWÓDZTWA  
MAŁOPOLSKIEGO  
Ryszard Pagacz

RADA OSIEDLA STARÓWKA

PREZYDENT MIASTA  
TARNOWA  
Jakub Kwaśny

STOWARZYSZENIE  
POLSKICH MUZYKÓW  
KOŚCIELNYCH

**28 CZERWCA 2026 (NIEDZIELA), GODZ. 19.00**  
Recital inauguracyjny  
Hille Poroson & Tiia Tenno (Tallinn/Estonia)

**4 LIPCA 2026 (SOBOTA), GODZ. 19.00**  
Ignace Michiels (Brugia/Belgia)

**11 LIPCA 2026 (SOBOTA), GODZ. 19.00**  
Renata Marcinkuté Lesieur (Wilno/Litwa)

**18 LIPCA 2026 (SOBOTA), GODZ. 19.00**  
Krzysztof Urbaniak (Brema/Niemcy)

**25 LIPCA 2026 (SOBOTA), GODZ. 19.00**  
Recital finałowy  
Sławomir Barszcz (Tarnów)

NA WSZYSTKIE WYDARZENIA WSTĘP WOLNY

KIEROWNICTWO ARTYSTYCZNE

Marcin Kucharczyk

KIEROWNICTWO ORGANIZACYJNE

Sławomir Barszcz

Damian Sowa

PATRONAT HONOROWY



KULTURALNA  
MAŁOPOLSKA  
Projekt realizowany w oparciu o budżet  
kultury województwa małopolskiego



PATRONAT HONOROWY  
Prezydenta Miasta Tarnowa  
Jakuba Kwaśnego



KULTURA.TARNÓW



WINIARNIA  
LIPPÓCZY PINCE  
Smykar & Hagedorn  
www.lipka.pl



Biblos  
WYDAWNICTWO

# TARNOWSKIE LATO FLETOWE 2026



**PIĄTEK 03.07.2026 18:00 SALA KONCERTOWA**  
Ogólnokształcąca Szkoła Muzyczna I i II st.  
im. Ignacego Jana Paderewskiego w Tarnowie  
ul. Lippóczy'ego 4

Koncert Pedagogów TLF:  
Urszula Janik-Lipińska, Natalia Jarząbek, Jan Krzeszowiec,  
Seweryn Zapłatyński, Łukasz Zimnik - flety, Dominika Peszko - fortepian



**NIEDZIELA, 05.07.2026 18:00 SALA KONCERTOWA**  
ul. Lippóczy'ego 4

Greg Pattillo - flet, flute beatbox  
Chór fletowy uczestników Tarnowskiego Lata Fletowego  
*Aranżacje utworów muzyki klasycznej i rozrywkowej  
na flute beatbox z towarzyszeniem chóru fletowego*



**WTOREK 07.07.2026 17:30 SALA KONCERTOWA**  
ul. Lippóczy'ego 4

Magdalena Pilch - flet, flet traverso  
Ewa Rzetecka - Niewiadomska - klawesyn



\* \* \*

Viviana Guzman -flet  
Snježana Pavićević-flet, flet piccolo  
Luisa Sello-flet  
Dominika Peszko-forte pian



**ŚRODA 08.07.2027 18:00 SALA KONCERTOWA**  
ul. Lippóczy'ego 4

Koncert uczestników Tarnowskiego Lata Fletowego

Prowadzący - Michał Wójcik



**WSTĘP  
WOLNY**

[www.tarnowskielatofletowe.pl](http://www.tarnowskielatofletowe.pl)



# 1. PÓŁ- MARATON Mościcki

21,0975 km

6.09.2026

niedziela

**START i META :**  
Willa Kwiatkowskiego  
ul. Jarzębinowa 9, Tarnów

## PROGRAM:

- bieg główny
- biegi dla dzieci
- pokazy Ninja Kids i CrossFit
- miasteczko medyczne
- dmuchańce i animacje
- strefa gastronomiczna

*i wiele innych*

**Biegnij po zdrowie!**



# MOŚCICKIE KINO PLENEROWE



**EMMA  
ODWAŻNA**  
**7 SIERPNI**  
godz. 20:30



**DZIELNA BANDA  
I TAJEMNICA ZAGINIONEGO WUJKA**  
**14 SIERPNI**  
godz. 20:00



**KUMPLE  
Z DŻUNGLI**  
**21 SIERPNI**  
godz. 20:00



**SUPER  
CHARLIE**  
**28 SIERPNI**  
godz. 19:30

WIĘCEJ INFORMACJI NA WWW.KINO.TARNOW.PL, TEL.: +48 14 633 46 04

**SZWAJCARSKO-POLSKI**  
Program Współpracy



# KREATYWNY TARNÓW

**działanie GENIALNE LOKALNE – LATO**



**Zapraszamy najmłodszych do wspólnej zabawy  
we wszystkie niedziele lipca**

**RYNEK, godz. 16.00-18.00**





# Miasto dla każdego, czyli odNOWA społeczna w Tarnowie



**Od 29 czerwca 2026 r. do 28 lipca 2026 r. zapraszamy do udziału  
w projekcie społecznym adresowanym  
do mieszkańców Tarnowa.**

Kto może wziąć udział?

- rodziny przeżywające trudności w pełnieniu funkcji opiekuńczo-wychowawczej
- osoby przebywające w pieczy zastępczej lub opuszczające pieczę zastępczą
- osoby potrzebujące wsparcia w codziennym funkcjonowaniu
- osoby z niepełnosprawnościami
- osoby w kryzysie bezdomności

**Formularz rekrutacyjny oraz regulamin dostępne  
w Biurze Projektu oraz do pobrania pod adresem [www.cus.tarnow.pl](http://www.cus.tarnow.pl)**

Więcej informacji:




Biuro Projektu w Centrum Usług Społecznych w Tarnowie pod nr tel.: 14 688 21 36,  
14 688 21 19 lub osobiście, ul. Goldhammera 3, pok. 314

# Dofinansowanie można otrzymać na:


- 🌧 instalacje do zbierania wód opadowych
- 🌧 magazynowanie wód opadowych w zbiornikach
- 🌧 retencjonowanie wód opadowych poprzez np. studnie chłonne
- 🌧 wykorzystanie wód opadowych poprzez np. pompy, zraszacze



## Kto może skorzystać?

-  **Osoby fizyczne** - właściciele, współwłaściciele lub użytkownicy wieczysti nieruchomości z budynkiem mieszkalnym
-  Mikroretencja dotyczy inwestycji zakończonych. Dotacja obejmie koszty poniesione od **1.07.2024 r.**
-  **Nie można** uzyskać dofinansowania na przedsięwzięcie, które było finansowane przez WFOŚiGW lub NFOŚiGW

Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska  
i Gospodarki Wodnej w Krakowie

 ul. Kanonicza 12  
 31-002 Kraków

 [www.wfos.krakow.pl/mikroretencja](http://www.wfos.krakow.pl/mikroretencja)

 tel. 12 422 94 90 wew. 2

 [mikroretencja@wfos.krakow.pl](mailto:mikroretencja@wfos.krakow.pl)